

ETUDIANTS D'ETE

Comme les années précédentes à cette même époque, le CERN est l'hôte d'un certain nombre d'étudiants d'été venant de ses Etats membres. En début d'année, le Comité exécutif a étudié la question des étudiants au CERN et décidé de maintenir le Programme des étudiants d'été dans les mêmes conditions que par le passé. 150 places ont été allouées aux groupes des divisions scientifiques et techniques et la sélection, parmi les 900 candidatures reçues (un nouveau record !) ne fut pas une besogne simple. En plus de leur travail au sein de leur groupe, les étudiants d'été ont la possibilité de suivre une série de conférences qui, cette année, s'étendront d'avantage sur le domaine de la physique (compte tenu d'un léger changement survenu dans la distribution des places). Ces conférences auront lieu du 14 juillet au 27 août, et le Programme complet, accompagné du résumé de celles-ci, sera disponible vers le 9 juillet et présenté sous la forme d'une brochure. Cette dernière sera distribuée à tous les étudiants et conférenciers, ainsi qu'aux secrétariats de divisions auprès desquels des exemplaires pourront être obtenus. Le Programme des étudiants d'été est organisé par le Service des boursiers et attachés, Division du Personnel, à qui toutes questions concernant ce Programme peuvent être adressées.

Service des boursiers et attachés/4471-2-3
Division du Personnel

SUMMER STUDENT LECTURES

This week :

In the Auditorium
Language : English

at 08.30	14.7		Opening Session
	15.7	- TV -	FORTRAN Programming
	16.7	- TV -	FORTRAN Programming
at 10.00	14.7	- R. Carreras	-High energy physics popularisation : an attempt
	15.7	- U. Amaldi	-Experiments on fundamental particles
	16.7	- U. Amaldi	-Experiments on fundamental particles.

Next week :

at 08.30	19.7	- C. Curran	Introduction to CERN's Computer Services
	20.7	- TV	FORTRAN Programming
	21.7	- TV	" " "
	22.7	- TV	" " "
	23.7	- TV	" " "
at 10.00	19.7	- U. Amaldi	Experiments on fundamental particles
	20.7	- U. Amaldi	" " "
	21.7	- L. Montanet	" " "
	22.7	- FREE	
	23.7	- TV	FORTRAN Programming
at 11.15	22.7	- V.F. Weisskopf	} Particles and Symmetries
		- S. Fubini	
		- V.L. Telegdi	
	23.7	- V.L. Telegdi	" " "

cern information

AUSTRIA Health Insurance

The Austria Health Insurance Office reminds you that :

- outside Europe the Health Insurance cover is applicable only to staff on official duty or who are taking statutory leave, and to the beneficiaries who are accompanying them.
- in the case of private travel outside Europe (including separate home leave of the members of the family) you may obtain from our Company, on payment of an additional premium, insurance cover for illnesses and accidents occurring during such travel.

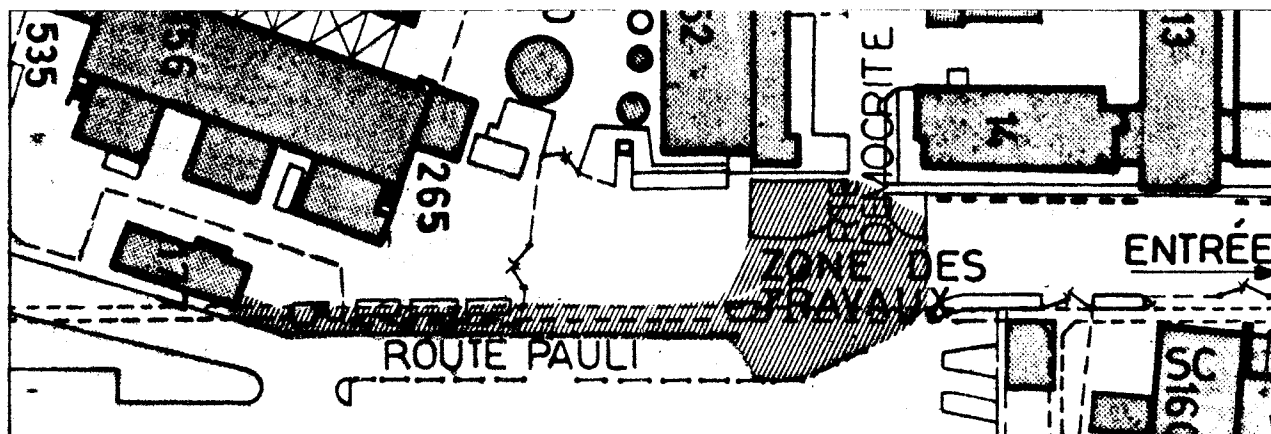
F. Semmler / Tel. 2730

TRAVAUX D'AMENAGEMENT ROUTIER

1/ La ROUTE Démocrite sera fermée partiellement à la circulation pendant la durée de l'extension du Bâtiment 27, et ceci du 12 juillet au 9 octobre 1976.

2/ A partir du 12 juillet 1976, des travaux d'aménagement routier auront lieu au CROISEMENT des routes Démocrite et Pauli, près du Labo 14. Après avoir modifié l'entrée de la cour de la chambre à bulles de 2 m, on construira des îlots de circulation et un trottoir pour améliorer la sécurité (voir croquis). Nous nous excusons pour la gêne que vont occasionner les travaux et vous demandons d'être prudents pendant leur exécution.

Division SB



A VENDRE AUX DIVISIONS

- Fraiseuse universelle Cincinnati N°6 ; type LD-Plain N°6.
- Scie circulaire à métaux Ulmia.
- Presse à vis à main 40 tonnes.
- Machine à évider les extrémités de tubes.
- Cabine de peinture à rideau d'eau.
- Séchoir Serico pour plaques.
- Scie circulaire radiale pour bois et métaux légers.
- etc...

Magasins / Récupération
Tél. 2180

OBJETS TROUVES en juin 1976

A réclamer au Service de sécurité, Bâtiment 502 - Sapeurs Pompiers.

- Le 2.06.76 : 1 agenda (trouvé sur parking);
- Le 9.06.76 : 1 porte-monnaie (trouvé dans cady SB-EP 11, garage des mobylettes, Bât.54);
- Le 11.06.76 : 1 paire de lunettes (trouvées salle de conférence, 6e étage, Bât.30);
- Le 17.06.76 : 1 série de diapositives;
- Le 22.06.76 : 1 imperméable (porte-manteau du Bât.ADM - 1er étage);
- Le 22.06.76 : 2 billets de 10.-FF (trouvés au Bât.60);
- Le 28.06.76 : 1 paire de lunettes de soleil polaroid (trouvées Rest. N°2);
- Le 28.06.76 : 1 paire de lunettes de soleil et 1 porte-monnaie (trouvés à la poste du Bât.ADM).

RAPPORT ANNUEL 1975

Le Rapport annuel 1975 est disponible. Si vous désirez en recevoir un exemplaire par courrier interne, veuillez remplir la demande ci-dessous et la renvoyer au SIS-PU / RAN.



Nom : Div. :

Nombre d'exemplaires désirés : - en anglais :
- en français :

EVITEZ TOUTE POLLUTION !

L'été étant particulièrement sec, les rivières proches du CERN ont un niveau très bas, ce qui augmente le danger de pollution. Veuillez donc faire particulièrement attention à ne jeter dans les évier et lavabos aucun produit toxique pour la flore ou la faune (produits chimiques divers, solvants, huiles ...).

Si vous désirez vous débarrasser de ces produits, veuillez contacter C.W. Nuttall - 3583 ou 8.513, ou C. Engelmann . 3583.

association du personnel

COMITE EXECUTIF

Le Comité Exécutif a commenté les allocutions des Directeurs Généraux du 1.7.1976. Fidèle à la position définie par le personnel, le Comité Exécutif n'acceptera aucune atteinte aux conditions d'emploi. De toute façon et en conformité avec les dispositions statutaires, ces questions doivent être l'objet de consultations entre la Direction Générale et les représentants du personnel.

EXECUTIVE COMMITTEE

At its meeting on 5.7.76, the Executive Committee discussed the talks given by the Directors-General on 1.7.76. In accordance with the position adopted by the personnel, the Executive Committee will not accept any action which threatens conditions of employment at CERN.

In any event, the Staff Rules and Regulations specify that such matters should be discussed jointly by the Directors-General and the staff representatives.

At the same meeting, the Executive Committee discussed the proposals of the PE Division representatives and agreed that revised proposals, concentrating on the role of Staff Council members, in their particular Divisions and the related charges to the Statutes of the Staff Association, should be prepared for a future meeting of the Executive Committee and the next meeting of the Staff Council provisionally scheduled for the first week in September.

The Executive Committee also considered a proposal to produce only a brief summary record rather than full minutes of the proceedings of the Staff Council and discussed at length the cost accounting methods used in the SB Workshops.

AIDE AU FRIOUL

L'Association a été avertie, par ses représentants aux Communautés européennes, du projet d'aide qu'ils soutiennent dans la commune de Managlia à 2 km de Gemona : il s'agit de la construction d'urgence d'un bâtiment préfabriqué lourd pour loger, durant l'hiver rude dans la région, environ 80 personnes en attendant la reconstruction du village. Ce bâtiment servira ensuite à des buts sociaux (école, garderie, etc...). L'Association remercie tous nos collègues qui ont déjà apporté leur aide lors des appels précédents. Elle fait appel à tous les autres : CCP 12-9548 MENTION : FRIOUL-CEE.

N.B. Les Communautés européennes ont déjà réuni plus de 250.000 FS . Le bâtiment est estimé à 400.000 FS. Pour tout renseignement, contacter J.M. THOMAS/FIN. Les versements avec mention FRIOUL seront transmis par le canal précédent. Pour tout renseignement, contacter G. PALAZZI/DD.

COLLECTE PHYSICIEN AVEUGLE

La collecte organisée en faveur d'un physicien atteint brutalement de cécité totale a porté ses fruits. En effet, la somme de 8.262,80 FS a pu être réunie.

Nous reproduisons ci-dessous un extrait de lettre adressée au Président de l'Association : "Je tiens à remercier très sincèrement le personnel du CERN, au nom de..., physicien dont la vue gravement atteinte a pu en partie être sauvée. En effet, la collecte organisée par l'Association du Personnel a permis de couvrir une partie importante des frais médicaux... En remerciant encore tous les donateurs pour la solidarité qu'ils ont témoignée...".